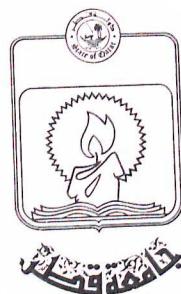


كلية الإنسانيات  
والعلوم الاجتماعية



# حَوْلَيَّةِ كُلِيَّةِ الْإِنْسَانِيَّاتِ وَالْعِلُومِ الاجْتِمَاعِيَّةِ

العدد العشرون



١٤١٨ - ١٩٩٧ م

# لشّهر «لشّوقي» : بَيْنَ الْوِجْدَانِ الْفَرَطِيِّ وَالْجَمَاعِيِّ

د . رجاء عيد

أستاذ النقد الأدبي بكلية الآداب ببنها

جامعة الزقازيق

من المعروف أن الوجودان - في علم النفس - جملة الظواهر الانفعالية كالحب أو البغض ، واللذة أو الألم ، وإلى هذه الظواهر الانفعالية ترجع مختلف الأحساس النفسية . والشاعر الجيد - وكذلك الكاتب - يكون إبداعهما معبرا عن هذا الوجودان الذي تتشابك فيه - وتتداخل كذلك - جملة الأحساس والمشاعر .

ولعل البيتين التاليين من قصیدتين مختلفتين لشوقى قد نلمح - من مجملهما - احتفالا بالقيمة الشعورية ، أو الأثر العاطفي أو الوجوداني :

والشعر ما لم يكن ذكرى وعاطفة      أو حكمة فهو تقاطيع أوزان<sup>(١)</sup>  
والشعر من حيث النقوس تلذه      لا في الجديد ولا القديم العادي<sup>(٢)</sup>

ومهما يكن من شك أو يقين في توافق البيتين بما نحن فيه ، فإن اليقين الذي لاشك فيه أن البحث عن ذات الشاعر وتقسي وجوداته ، أو استكشاف غور شعوره ، واستشكاف عمق أثره وتأثيره لا يكون بإلقاء نظرة كسلولة ، ترمق - في تراخ - عنوان قصيدة أو قصائد .

إن المعطى الشعري يرتكز - فيما يرتكز - على ما يتشكل في وجودان الشاعر وعلى حسب ما اختزنته أو اكتنزته المشاعر النفسية من عواطف متباعدة تجاه صور

الحياة المتعددة ، أو ما تشبه وجدانه من استثناء ما يضطرب في نفوس الآخرين .

ول يكن سندنا - في الجملة الأخيرة - هذين المقتبسين الوضيئين من أستاذنا الدكتور عبد القادر القط ، ونلتقطهما من مجلـل حديثه عن مسرحية " مجنون ليلي " لشاعرنا : أحمد شوقي ، يقول أولها :

« .... أما في مثل ذلك الموقف من مسرحية "مجنون ليلي" فقد تمثل شوقي "طبيعة الشخصية ، وعاش معها بعواطفه ، وتخيل كل ما يمكن أن يدور في خبايا نفسها من خلجان ، فجاء تعبيره عنها صادقاً يجمع بين ما يحسه الشاكل من أسى ، وما قد يفكر فيه أمام لغز الموت والحياة »<sup>(٣)</sup> .

ويقول في ثانيةهما :

« وشعر شوقي في مسرحياته طراز فريد في الشعر العربي كله . . . وقد تجلت عيقرية الشاعر على حقيقتها ، وفي أبدع صورها في تلك "القصائد" التي عبر بها عن عواطف شخصياته المسرحية وأزماتها وفواجهها . . ولاشك أن هذا التميز الواضح يرجع إلى أن المسرحية بطبعتها تحتم على الشاعر أن يرتد إلى نفسه وإلى ملاحظاته عن سلوك الناس ومشاعرهم »<sup>(٤)</sup> .

ولعل المقتبسين السابقين يسمحان لنا بالقول إن منعكشات "الخارج" والتي تشكل ما يعتمل في الذات ، أو ما يصطـرـع في الشعور ، تكون فاعلة - بالضرورة - في حركة القصيدة ، وعلى حسب كثافة الأثر والمؤثر يكون القول الشعري صدى لها وتعبيرـا عنها .

ومن ثم يكون المنتج الشعري تعبيراً عن معاناة فردية ، أو معاناة جماعية ، وفيما  
تناوله تحت ما نسميه بالوجدان الفردي والجماعي ، لا يعني - كما نرى - ثنائية  
تضاد أو تناقض وإن توافقاً يظلان مصطحبين - أو متلازمين - في  
مجمل الكون الشعري عند "شوقى" . ولعل النموذجين التاليين من قصيدتين  
مختلفتين يكونان شاهداً ودليلًا على تشابك الفردية والجماعية ، وفماز الذات بذوات  
سوها ، أو تلبس الأنماط بأوتوات الآخرين :

يقول "شوقي" :

وإنني لغريد هذى البطاح  
ترى مصر كعبة أشعاره  
أدار النسيب إلى حبها<sup>(٥)</sup>  
تفذى جناها وسلسالها  
 وكل معلقة قالها  
 ولل مدائح إجلالها<sup>(٦)</sup>

ويقول في أبيات أخرى مشهورة لها شجو وشجن :

رب جار تلفتت مصر  
بعثتنى معزى باقى  
كان شعرى الفناء فى فرح  
قد قضى الله أن يؤلفنا  
توليه سؤال الكريم عن جيرانه  
وطني أو مهنتا بمسانه  
الشرق وكان العزاء فى أحزانه  
الجروح وأن نلتقي على أشجانه<sup>(٧)</sup>

ولعل المقتبس التالي من مقدمة ديوانه ، يؤكد إدراك الدكتور محمد حسين هيكل  
لما ارتئينا ، وإن كان في مفتتح قوله - كما سيتضح - بأنه انساق إلى هرطقة بعض  
شانى "شوقي" حين "يفصلون" ما يبتغونه على "مقاس" أحادي مصطنع .

إن الجملة الأولى في قول "هيكل" : « على أن شوقي وإن كان شاعر مصر  
وشاعر العرب وشاعر المسلمين .. فله ذاتيته التي لا تخفي .. ». كأنها - تلك  
الجملة - تكرس ثنائية بين أولاهما وأخراها ، وكأن أخراها : « فله ذاتيته التي لا  
تخفي »، مدافعة أو منافحة عن "شوقي" ، وما كان الدكتور "هيكل" بحاجة إليها  
لولا ضجيج تلك السطوة المعروفة ، والعنف الذي تعرفه فيمن أشاع ما أشاع ، وأسرف  
فيما أسرف حول ما دعا به "الغيرية" في شعر "شوقي" .

يقول "هيكل" : « .. وإنك لتعجب أكثر الأحيان حين ترى عنوان قصيدة من  
قصائده ، ثم لا تجد في القصيدة غير أبيات معدودة تدخل في موضوع العنوان ، بينما  
سائرها حكمة أو غزل ، أو وصف وما شابه ، لشوقى هواء ، وما أحسب شاعرا بالغ في  
ذلك ما بالغ شوقي ، فشيطان "شوقي" أشد حرضا على متاعه بالشعر للشعر منه  
بموضوع خاص . أما الأبيات التي يملك موضوعها أبياتها جميعا فهي القصائد التي

ملك موضوعها "شوقى" ، فأنساها نفسه بما كان له في هذا الموضوع من لذة ومتاع ،  
وما أفاضته على شاعريته من وحي وإلهام «<sup>(٧)</sup>» .

\* \* \*

من السبيل الذي افتحنا به القول : ومن المنظور الذي ارتأيناه سوف نعكف على  
استبصر وجدان "شوقى" فيما ينبع بين مضمamins مختلفة ، وفيما يخلص إلى  
"الذاتية" التي تستخلص لنفسها قصيدة كاملة .

وحسبيما استقصينا فإن الانفلات من " الآخر - المناسبة أو الغرض - والخلوص إلى  
ابتئاث ما يعتمل في الذات تكاد تكون سمة لا تخطئها عين الناظر المتوسم ، والذي  
يكون بمكتبه - كذلك - استبصارها في كثير من تلك القصائد ، والتي كان بعضها  
صيدا رخيصاً لمن في قلبه مرض ، أو لمن " غطى هوا - وما ألقى - على ..  
" بصره " .

إن " مناسبة" القصيدة سرعان ما تبهر وتشحّب حتى في لحظتها المعيشة ،  
وسرعان ما تخفي وتنطوي حتى في آنيتها المقوله فيها ، وتظل " ذاتية" شوقى -  
في كثير من تلك القصائد ، تنتفث عصارة شجية يرقدها وجدان شاعر أصيل .

ولسنا في مساجلة ندافع فيها عن "شوقى" ولكننا نذكر - فقط - بالمتبني ،  
وهل يجحد جاحد كيف تشابك في سيفياته - على سبيل المثال - وجدانه الفردي  
والجماعي بل وفي سواها كذلك ؟ ونسوق أمثلة لما نقول :

إن قصيدة "شوقى" التالية : "إلى عرفات الله" سرعان ما تخلص من مناسبتها  
الضيقة ، وهي : حج الخديوي عباس حلمي الثاني ، لتكون - في مجلها - مناجاة  
ذاتية شاجية . ولعل البيت التالي الذي نتعجل ذكره لا يمكن أن يكون مقصوداً به  
" الخديوي" ولا كان هجاء أو قدحاً :

ويارب هل تنفى عن العبد حجة وفی العمر ما فيه من المفروقات  
إن ما يلي من أبيات تنفلت - كما أشرنا - من محدودية وجهتها أو توجهها

لتنطلق إلى فضاء أرحب ، وتنتصاعد في ابتهالية روحية شاجنة ، أو مناجاة ذاتية ضارعة وتفترش "أناة" الشاعر ساحة قوله :

إليك انتهوا من غرية وشتات  
لديك ولا الأقدار مختلفات  
وفي العمر ما فيه من المفروقات  
ولم أبلغ في جهري ولا خطراتي  
على حسدي مستغفرا لعداتي

أرى الناس أصنافا ومن كل بقعة  
تساواوا فلا الأنساب فيها تفاوت  
.. ويارب هل تغنى عن العبد حجة  
وتشهد ما آذيت نفسها ولم أضر  
.. ولا بت إلا كابن مريم مشفقا

ولأن مختتم القصيدة يحتضن فردية وجданه الذاتي ، ليتضامن مع شفافية وجدانه القومي بأبعاده المنفسحة ، وتخومه المنسعة ، وكلها - عند شوقي - لها خصيصة حضور يتراوح بين التبدي والتماهي ، كما سيتضح في نماذج تالية .

يقول "شوقي" في مختتم القصيدة مخاطبا رسول الله ﷺ آسيأ على حال أمته :

شعوبك في شرق البلاد وغيرها  
كأصحاب كهف في عمق سبات  
بأيامهم نوران : ذكر وسنة  
(٨) فما بالهم في حال الظلمات

إن مثل هذا التضرع ، أو تلك الشكاوة الضارعة ، نلحظها - كذلك - في كثير من قصائده ، ونكتفي بالنماذج التالية من قصائد مختلفة :

ومن المديح تتضرع ودعاء  
في مثلها يلقى عليك رجاء<sup>(٩)</sup>  
واستيقظت أمم من رقدة العدم  
تذيل من نعم فيه ومن نقم  
ولا تزد قومه خسفا ولا تسم<sup>(١٠)</sup>

ما جئت بابك مادحا بل داعيا  
أدعوك عن قومي الضعف لأزمة  
يارب هيئت شعوب من منيتها  
سعد وتحس أنت مالكه  
فالطف لأجل رسول العالمين بنا

وبالمثل نجد هذا الابتهاش لوجданه الذاتي متتجاوزا مناسبة القصيدة ، والتي عنوانها : " ذكرى المولد " :

وكان الوصول من قصر حبابا وأحباب سقيت بهم سلافا

(السلاف : خالص الخمر . وحباب الماء : نفخاته التي تعلوه )

ونادمنا الشباب على بساط من اللذات مختلف شرابة  
وكل بساط عيش سوف يطوى وإن طال الزمان به وطابا<sup>(١١)</sup>

إن النماذج السابقة تصعب تشكيلاتها من شعور شفيف ، أو وجد تأملي رهيف ،  
وريما نلحظ - في النموذج الأخير - ما قد يشي بغلبة التفنن على الفن ، أو سطوة  
التخييل على نفحة التأمل ، ولكننا نتذكر - كذلك - أن الوسيط اللغوي هو المعجم  
الكلاسيكي في أدبياته الأدائية المعروفة ، والتي قد يكون مشيلها هذه الأبيات  
التالية ، وكأنها - مع ذلك - تنفتح نفثات متقطعتات تواصل برباط خبيئي ، يتخفى  
خلف "مناسبة" القصيدة ، والتي تكون - هذه المرة - ذكرى "استقلال سوريا" :

يقول "شوقي" :

ودنيا لانزيد لها انتقالا  
عصارته وإن بسط الظلالا  
وإن خيلت تدب بنا غالا  
وئسمعها التبرم والملا<sup>(١٢)</sup>

حياة ما نزيد لها زسالا  
وعيش في أصول الموت سم  
وأيام تطير بنا سحابا  
ترىها في الضمير هوى وجبا

ونكتفي بنموذج آخر ، نستله من قصيده المشهورة عن "زحلة" حيث يلتفت "شوقي" إلى ذاته مخاطبا قلبه ، أو ابن جنبه :

بعد الشباب عزيزة الإدراك  
لفتوة أو فضلة لعرارك<sup>(١٣)</sup>

ويح ابن جنبي كل غاية لذة  
لم تبق مني يا فؤاد بقية

\* \* \*

ولم يكن ما نقوله وقفا على موضوع بعينه ، أو غرض شعري بذاته ، إن ما  
يندرج تحت مسماه التراثي : "الرثاء" سرعان ما ينفلت - أيضاً - من قيد "المناسبة" ،  
ومن أسر "المروي" ، ليكون - المروي - إذا استعرضنا مقولات محدثة ، الشخصية التي

يبكي الشاعر على كتفها ما ينزوه من شجن ، أو ما ينشه من ألم ، أو ما يشله من  
ماراة الشعور بذلك المترىص بنا منذ صرخة مولدنا ولحظة وجودنا .

ومن ثم تنبئ في "المثية" نفاثات وجданية ، كأنها لحن جنائزى يأس أو يتأنى  
ويتألم أو يتتأمل إن لشوقى قصيدة في رثاء "أمين الرافعى" ، ونلحظ أن تسعه عشر  
بيتا من مفتتحها تخلص إلى ما أشرنا إليه ، ثم تتابع - كذلك - نفاثات تأملية ،  
تناثر في سياق القصيدة ، وتتوالى - كذلك - شذرات محمولة بذلك القلق الوجودي ،  
وكأنه نغم القصيدة الخبيث ولحنها المستسر . يقول منها :

مال أحبابه خليلا خليلا  
وصلوا أمس من غبار الليالي  
جردوا من منازل الأرض إلا  
وتعرروا إلى البلى فكساهم  
في بباب من الثرى رده الموت  
طروحوا عنده الهموم وقالوا  
.. رب يوم يناح فيه علينا  
بمراث كتبن بالدموع عنا  
يجد القائلون فيها المعانى  
وتولى اللذات إلا قليلا  
ومضى وحده يبحث الرحيل  
حجرا دارسا ورملا مهيلا  
خشنة اللحد والدجى المسدولا  
نقيا من الحقد غسيلا  
إن عبه الحياة كان ثقيلا  
لو نحس التواح والتربيل  
أسطرا من جوى وأخرى غليلا  
يوم لا يأذن البلى أن نقولا<sup>(١٤)</sup>

ولما كنا لا نستقصي وإنما نمثل ونستشهد فإننا نكتفي بأبيات من قصيدة أخرى  
وكأنها امتداد الصدى لذلك الصوت الأسيان فيما تنفسه - قدعا - شكا - أمرى  
القياس :

إلى عرق الشرى وشجعت عروقى      وهذا الموت يسلبني شبابى  
وإنه ذلك اليأس اليائس في قول "عدى بن زيد العبادى" :  
فأرعوى قلبه وقال : فما      غبطة حى إلى الممات يصير  
وإنه تلك الرغبة الفاجعة في الرحيل في قول "كعب النخعي" :  
لم يبق يا أسماء من لداتي      أبو بنين أو أبو بنات

إلا بعد اليوم في ممات  
ويقول « شوقي » :

فإني من لا يرى العيش حمدا  
بالأمس ولو لا التعليل لم يأو مهدا  
بشرن وليدا جم الحياة مفدى  
تدر الردى وتحسب شهدا<sup>(١٥)</sup>

يا خليلي لا تذمّا لي الموت  
أنا من بل دمعه المهد  
ودعته النساء من حيث  
وتولته في البداية أثداء

إن البيتين الأخيرين يحتضنان تفارقًا يتضام بينهما ، ويضممان تقابلًا يتوحد  
منهما . بينما يكشف البيت الأخير نفحة وجودية ، مصوّفة في مكتنز أدائي مهيب ،  
وإنه ليختصر ساحة أو مساحات تأملية ، تتحرّك هذا السبيل ، ويختزل مسردا طويلا -  
عن تشابك ثنائية الموت والحياة ، والوجود والعدم ، فيوجز - في جمال وجلال -  
مضامين قصائد تتناثر وتتجزأ ، ويكون مؤدّاها مثل هذه المقولات المعروفة : إننا نولد  
على حافة القبر ، ومثل : « لولا الحياة ما عرفنا الموت » ، كما أنه - البيت الأخير -  
يتتجاوز - كذلك - المباشرة الوعظية والمخاطبة الذهنية في بيت أبي العلاء :

وشبّيه صوت النعي إذا قي س بصوت البشير في كل ناد

وريما نلحظ في بعض « مراثي شوقي » ما يكاد يكون متنفسا يومي ، به لا  
شعوريا إلى « جماعة » من شأنه ، وكأنه يلبس ذاته الفاضبة ذات من يرثيه ، ولعل  
البيت الذي تتجلّ بذكره - الآن - كأنه خطاب الشاعر لنفسه متماهيا في مخاطبة من  
يرثيه :

انظر فأنت كأمس شأنك باذخ في الشرق وأسمك أرفع الأسماء

ففي النصين التاليين ، كأن شوقي - كما ذكرنا - ينفتح في مرثاته ما تكظمه ذاته  
ما يسوّها من تطاول أو تجاوز ، وما يؤلّها من سرف بعض ناقديه .

في رثاء شوقي لحافظ إبراهيم رأينا نلحظ المراوحة بين مخاطبة « حافظ » وبين  
محاورة « شوقي » أثر مخاطبته لذاته ، بينما يخلص آخر بيتين - مما يلي - إلى ما

يشبه تعاورا ذاتيا لا يخفى ، ويكون البيت الأخير واضح الإيماء والمغزى . يقول « شوقي » :

والكاذبون المرجفون فدائى  
الموغرى الموتى على الأحياء  
بكراتم الأنفاس والأشلاء

ووددت لو أني فداك من الردى  
الناطقون عن الضفينة والهوى  
من كل هدام وبيني مجده

ثم يكون هذان البيتان :

من ذا يحطم رفرف الجوزاء<sup>(١٦)</sup>  
في الشرق واسمك ارفع الاسماء

ما حطموك وإنما بك حطموا  
انظر فأنت كأمس شأنك باذخ

وبالمثل فمرثاته للمنفلوطى لاتخلو - كذلك - من مراوحة بين الراثي والمرثى ،  
حيث ينتهي "شوقي" بذاته ، ببيتها مرارة وشكاهة ، أو عزاء ومواساة .

يقول شوقي :

سكن الأحبة والعدا وفرغت من حقد الخصوم ومن هوى الأشياع  
.. فإذا مضى الجيل المراض صدوره وأتى السليم جوانب الاضلاع

فأفعى إلى الزمن الحكيم فعنده فقد تنزعه عن هوى ونزاع<sup>(١٧)</sup>

وفي مختتم ما ألمحنا به عن تحولات الرثاء عند "شوقي" لا تفوتنا الإشارة  
إلى مرثية "شوقي" لأبيه ، وهي من مفتتحها إلى مختتمها ذات قراءة  
إنسانية باللغة ، تتجلى في مناجاتها الذاتية الشاجية ، وفي عکوفها على تجسيد  
تذكريات حانية ، وفي خلوصها من آية نبرة خطابية أو زخرفية بيانية ، وحيث تنتهي  
- كذلك - مأثورات بكتائية مكرورة ، وتكرارات رثائية معروفة ، بينما يتکائف  
إيقاعها : في اكتناف قرارها النغمي ، وتألف قائلاتها الصوتية ، وتبادل تشكيلاتها  
اللغوية ، يقول « شوقي » :

أنا من مات ومن مات أنا لقى الموت كلانا مرتين  
نحن كنا مهجة في بدن ثم صرنا مهجة في بدنين

ثم نلقى جثة في كفنين  
 وده الصدق وود الناس مين  
 كانت الكسرة فيها كسرتين  
 من رأنا قال عنا أخوين  
 لا تنوق النفس منها مرتين  
 كل شيء قبلها أو بعد هين  
 مرة أم ذا افتراق الملوكين  
 أللئى حفرة أم حفترين<sup>(١٨)</sup>  
 وإذا مت وأودعت الشرى

(الملوان : الليل والنهر )

\* \* \*

إن مصاحبة « الآخر » في معاناته ، ومحاربه معه أو مناجاته ، فيما يشبه البكاء  
 على كتف الشخصية - كما المحن من قبل - رعا تتحسس ملامحه أو تبصر معالله ،  
 فيما يتراهى - بشيء من الأنأة - في عدد من قصائد « شوقي » ولعل أبرزها  
 بتشكيل مفزا ، أو الصقها بتوظيف منحاه ، قصيده : « صقر قريش » :  
 عبد الرحمن الداخل ، ويحتذى « شوقي » نسق المنشدة الأندلسية ونظامها المعروف .  
 وإنه لإيهام فني جميل . كأنه بهذا الإيماء يستشير ما يتداعى في وجданنا التذكري من  
 وشائع بين المنشد والأندلسي ، أو ما يتلبس خاطرنا من تذكارات . وإذا يفرح « شوقي »  
 من إشاراته لمعاناة « عبد الرحمن الداخل » الأولى لحظة هروبه ، وساعة مصريع أخيه  
 كما نعلم ، فإن « شوقي » سرعان ما يتوحد مع شخصية « صقر قريش » .

وللنلحظ في المحاورة - أو المراجعة - التالية كيف تختزل في كثافتها ، وتختصر  
 في تكيفها ما يشه « شوقي » من معاناة باطنية ، وهي معاناة صامتة لا تذرف دمعا ،  
 ولعلنا نتذكر المقوله : « الأحزان العميقه لا تعرف طريق الدموع » ونتذكر - كما  
 سيلي - قول « شوقي » : « شر الدمع ما ليس يراق » :

.. قلت للليل وللليل عواد من أخو البث ؟ فقال : ابن فراق

ليس فيه من حجاز أو عراق  
قال : شر الدمع ما ليس يراق

قلت : ما واديه ؟ قال : الشجور واد  
قلت : لكن جفنه غير جواد

..

ما عسى يفني غريق عن غريق  
كلنا ناح أبك وفريق  
قد تحجلت في بلية الكلم  
والمنايا يقظة من حلم  
واقع يوما وان لم يفرس

أيها الصارخ من بحر الهموم  
إن هذا السهم لي منه كلوم  
.. خذ عن الدنيا بلية العطة  
الأمانى حلم في يقظة  
كل ذي سقطين في الجو سما  
(السقوط : جناح الطائر )

وسيلقى حينه نسر السما

يوم تطوى كالكتاب الدرس<sup>(١٩)</sup>

ولا تبتعد عن هذا السبيل ، ولا تفترق عن هذا المتجه ، مناجاة « شوقي » لـ  
« نائح الطلاح » فيما يبته « شوقي » ما يعتمل في وجданه ، وفي البيتين الأخيرين  
ـ مما يلي . تختفي المباشرة ، ويتماهي كلاهما - الشاعر والطائر - في صاحبه ، ولا  
نجد - في هذا السبيل - مستجدات شعرية مفارقة ، ولا تجاهل - بالضرورة -  
تحولات فنية معاصرة :

نأسى لواديك ألم نشجى لوادينا  
قصت جناحك جالت في حواشينا  
أخًا الغريب - وظلا غير نادينا  
وتحسب الذيل ترتاد المؤاسينا  
(٢٠) فمن لروحك بالنطس المداوينا

يا نائح الطلع أشباء عواديها  
ماذا تقض علينا غير أن يدا  
رمى بنا البين أيكا غير سامينا  
.. تخبر من فتن ساقا إلى فتن  
أساء جسمك شتى حين تطلبهم

وريما تكون قصيدة « شوقي » عن « أبي الهول » أقصى بهذا المنحنى ، وأخلص  
إلى هذا السبيل . إنها - كما نرى - أقرب إلى مناجاة ذاتية ، تظل في مجال استبصار  
متوحد ، فيما يشبه إسقاطا وجدانها ، واستغراقا تأمليا يتكون على صورة أبي الهول ،  
وهي - كذلك - تمرق من حدود الوصف التجريدي ، أو جمود الرسم البلاغي .

ولا تتأبى - القصيدة - في بعض منحياتها أن تنسخ للناظر المتosc رؤية أفسح  
ومدلولاً أعمق عن تساؤلات غامضة في غور النفس الإنسانية عن غاية الرحلة

لطف، الأصيل وجوب السحر

الام ركوبك متن الرمال

**وعن المصير والمنتهى :**

« فأيان تلقى عنا ، السفر »

وعن عدمنا الآتي وفنائنا المنتظر :

« تزولان في الموعد المنتظر »

يقول شوقي :

ولفت في الأرض أقصى العمر  
ولا أنت جاوزت حد الصفر  
لطي الأصيل وجوب السحر  
فأيام تلقي غبار السفر  
تزولان في الموعد المنتظر  
وبين يديك ذنوب البشر  
(٢١) خباب الفيسبوك خلال السطر

أبا الهول طال عليك العُصر  
فيالدة الدهر لا الدهر شب  
إلام ركوبك متن الرمال  
تسافر منتقلًا في القرون  
أبيينك عهد وبين الجبال  
كأن الرمال على جانبيك  
كأنك صاحب رمل بري

نكتف باللحمة التالية - في البيت التالي - والتي تؤكّد ما ألمّنا إليه من

الاسقاط النفسي :

## إذا ما تطاول غير الضجر ؟

أيا العول ماذا وداء البقاء

★ ★ ★

في قصيدة « مصاير الأيام » يظل عنوانها حاضرا في بنيتها ، وفاعلا في كبنوتها . إن الصور تتلاحم كمن يتتابع ، أو فيض يتواتي : وكأنها في نهر القصيدة ترصد حركة « الزمن » ، وترقب دورة الحياة ، وتکاد تلك الصورة في توأكها

وتتابعها - تنافس كل واحدة أخراها أثراً وتأثيراً ، وتزاحم سواها رهافة تصوير وفراحة  
تعبير .

ولا يخفى في مسار تلك الصور ذلك الوجود الروحي ، ولا يغيب - في مدارها -  
ذلك الحنين القائم لنداوة العمر وطراوة الصبا ، وإنه - كذلك - ذلك الوجودان الذاتي  
الذى يفترش ساحة القصيدة ، وينسج خيوطها اللغوية ، ويطرز تشكيلها الأدائية .

إن تلك القوافي السلسة القارة في موقعها ، والمستقرة في موضعها كأنها خلقت  
وتخلقت في كينونة البيت الشعري ، لتصبح من لحمته وسداه .

إن النفحة الأولى مهاد شجيًّاً لتذكارات شاجية مطرزة بالحنين والتعنان :

ألا جبذا صحبة المكتب	وأحبب بأيامه أحبب
ويا جبذا صبية يمرحون	عنان الحياة عليهم صبي
ولكن قبسة خاطفة تتسلل كومضة بارقة ، تؤمن إلى « مصائر الأيام » :	مقاعدهم من جناح الزمان
ما علموا خطر المركب	وما علموا خطر المركب

وسرعان ما يخفت هاجسها ، وقد خلت لمحـة من قلق غامض ولعنة من خـشـية  
وتوجـس ، ليـعود - في بهاـء وصفـاء - ما يسترجـعـه « شـوـقـي » من نقاـة الطـفـولة  
وأـفـراحـها الفـضـة والـتي يـسـتعـيدـها - بـعـده - كذلك - أبو القـاسـم الشـابـيـ في قـولـه :

أـيـامـ كـانـتـ للـحـيـاةـ حـلـادـةـ الرـوـضـ المـطـيرـ  
وـوـدـاعـةـ العـصـفـورـ بـيـنـ جـدـاـولـ المـاءـ النـمـيرـ  
أـيـامـ لـمـ تـعـرـفـ مـنـ الدـنـيـاـ سـوـىـ مـرـحـ السـرـورـ<sup>(٢٢)</sup>

يـقولـ « شـوـقـيـ » فـيـ صـيـاغـتـهـ المـتـفـرـدةـ :

فـرـاخـ بـأـيـكـ فـمـنـ نـاهـضـ	بـرـوضـ الجـنـاحـ وـمـنـ أـزـغـبـ
عـصـافـيرـ عـنـدـ تـهـجـيـ الـدـرـوـسـ	مـهـارـ ،ـ عـرـاـيـدـ فـيـ الـلـعـبـ
خـلـيـونـ مـنـ تـبـعـاتـ الـحـيـاةـ	عـلـىـ الـأـمـ يـلـقـونـهـ وـالـأـبـ

إن القصيدة ينفع عطاؤها ، ويتسع فضاؤها ، فهي قصيدة الزمن ، أو هي الزمن في القصيدة . ونكتفي - مسرعين - بالتقاط خاطف لحركة القصيدة ، وهي ترقب - في مدارها التأملي - تحولات الزمن وترصد دورة الأيام . إن القبسة الحافظة والتي أشرنا إليها :

وما علموا خطر المركب

تکاد تکرس محور القصيدة ، وتشكل جوهر تحولاتها ، فهي ركيزة ما ينبثق من محنياتها وما يتذفق في سياقها ، وما يتولد من تأملاتها . ولنلحظ - في أول ما بلي - كيف يكتنز شوقي في صوغه وصياغته ذلك الاستشراف للآتي :

حقائب فيها الغد المختبي	.. وتلك الأواعي بأعانهم
من الناس أو يمض لا يحسب	ففيها الذي إن يقم لا يعد
وفيها المقدم في المركب	وفيها المؤخر خلف الزحام

وتستجد زمنية تنفي سابقها وقهـد للاحـقـها . وإن ايقـاعـا شـاجـيا يـصـحـبـ خطـوطـ الزمن ، ويـصـاحـبـ رـفـقةـ الصـباـ الأولـ :

الزمان	←	أ - ودار
الصبا	←	ب - فدال
الطلاب	←	ج - وجد
الشباب	←	د - وكـدـ
فالصعب	←	هـ - في الصـعبـ

وشـبـ الصـفـارـ عنـ المـكـتبـ	.. ودارـ الزـمـالـ فـدـالـ الصـباـ
وأـوـغـلـ فـيـ الصـعـبـ فـالـصـعـبـ	وـجـدـ الطـلـابـ وـكـدـ الشـبـابـ

ثم ترصد القصيدة بحديقة بصيرة متبصرة ، قرب المختتم ، ودون المتهى ، وتشكل جسارة تصويرية ، تنبثق من نفحة وجданية ، تبث شجوها وشجاها :

أ - وخدش ظفر الزمان  
ب - وغيض من بشرها  
ج - وسرى الشيب متندرا

.. وخدش ظفر الزمان الوجه      وغيض من بشرها المعجب  
سرى الشيب متندرا في الرؤوس      سرى النار في الموضع المعشب

ولعلنا نلحظ الإفادة من : « واشتغل الرأس شيبا » وكيف تناولت الصورة في « سوى النار في الموضع المعشب » .. ولعلنا نلحظ كيف يبرع شوقي « في التشكيل الصوتي للبيت نفسه ، حيث تتطابقاً مدادات المحرف في تنقلاتها ، وكأنها الزمن في تسلسله السري وفي سيره الخفي ، ولنلحظ استخدام المفردة : سرى :

سرى الشيب متندرا في الرؤوس      سرى النار في الموضع المعشب  
وينتهي المسار . ويتوقف الترحال .  
ولم يبق للرحلة - والرحلة - سوى حط الرحال

ولا نdry - في آخر البيتين الآخرين - مدى ما تشيره المفردة : « السراب » والتي تتجاوز حدتها التشبيهي الضيق ، لتنفتح على مشاعر متعددة ، ولنلحظ - في أولهما أيضا - كيف يعبر باقتدار عما عبر عنه « متم بن فويرة » القديم في رثاء أخيه

لطول اجتماع لم نبت ليلة معا      فلما تفرقنا كأني ومالكا  
يقول « شوقي » :  
بهم لك عهد ولم تصحب      وغاب الرفاق كأن لم يكن  
فناء السراب على السبب<sup>(٤٣)</sup>      إلى أن فنوا ثلاثة ثلة

\* \* \*

ولعل ما شاع ويشيع من رطانة نقدية حول ما قد يسمى بالنظرية الحيدية

للطبيعة، ريا يحتاج في كثير منه إلى شيء من التراث ، وشيء من العدل النقي ،  
وليكن لنا هذا السؤال : ما الذي يدفع إلى وقفة أمام الطبيعة ، تطول أو تقصر ،  
تسهب أو تتجزء . وكما يقول : إن أفضل الأسئلة هي التي لا تحتاج إلى جواب .  
ومن ثم فإننا نجيب عن السؤال بسؤال آخر : ما الذي انفعل له - وبه - ذلك  
الشاعر القديم في أبيات تدور في فلك بيته المشهور عن « السحاب » .

دان مسق فريق الأرض هيدايه يكاد يمسكه من قام بالراح

أليس دافعه ما فاض من دهشته واندهاشه ، أو ما استشار وجداهه من عجب  
وإعجاب ، أو ما شاع في نفسه من رضا وغبطة ، أو ما راقه وشاقه من احتشاد سحب  
يرتقب غياثها وما ينسكب من ريها ، ومثيله - أو قسيمه - ما عقده أبو قام في بيته  
المشهور :

مطر يذوب الصحو منه وبعده صحو يكاد من النضارة يمطر

ولتكن معنا - أول الأمر - هذه الأبيات المعروفة عن « الجزيرة » في قول شوقي :

وكأنني أرى الجزيرة أيكا  
نفمت طيره بأرخم جرس  
حسبها أن تكون للنبيل عرسا  
قبلها لم يجن يوما بعرس  
لبست بالأصيل حلة وشى  
بين صنعا في الثياب وقسِّ

( ثوب قسى - وتكسر قافه - منسوب إلى قس ، وهو موضع قرب العريش من  
أرض مصر ) .

فداها النبيل فاستاحت فتوارت منه بالشط بين عرى وليس (٢٤)

إن الأبيات السابقة تتجاوز سكونية الوصف ، وتفارق ماديتها الجامدة ، وإن  
« شوقي » في مخيلته التصويرية - أو ملكته التخييلية - يلقط برهافة بالغة  
شتات ما يتناثر ويتجزأ ، فيلم شذراته ، ويوحد فلذاته ، فتتفاغم وتتراس ، ثم تتعازج  
وتتشاكل .

فالجزيرة تتدفق في جنباتها حيوية الحياة ، وتبعث عروسا شابة ، وفي زفاف

النيل بها .. نفمت « طيرها بأرخم جرس » وثوب الجزيرة العروس مطرز موشي الأصيل : « لبست بالأصيل حلة وشى » وفيما يخلو من شجر أو يتغطى ، يكون الشوب : « بين عرى وليس » ويقبل النيل على عروسه الذي « قبلها لم يجن يوما بعرس » ، وهو - النيل - لم يعد ماء صامتا أو موجا صموما ، فإنه ناث الحياة فيها : قُدّها النيل » ، ولا يغفل شوقي في دقته التصويرية ، خجل « العرس » : « فاستاحت فتوارت منه بالشط بين عرى وليس » .

\* \* \*

وربما يتسرّب هاجس يتشكّك في التقاطنا ما سبق من سينية « شوقي » الطويلة ، وهي غير مقصورة على ما نحن فيه ، ولذا نشير - فيما يلي - ويايغاز إلى قصائد تخلص إلى ما نحن فيه .

ولتكن معنا - من هذا السياق - أبيات من قصيدتين مختلفتين ، حيث تخلص كل منها - من المفتاح إلى المختتم - إلى الطبيعة متخذة منها إطاراً ومتكاً يحتضن - في الأولى - ما ينبع في بنيتها من حنين وتحنان ، وما يبتعد - في الثانية - من تأمل وتذكر . ونعني بالأولى قصيده عن « غاب بولون » وإنها - التصيدة لنفسه ممرورة ، تتحنى فيها الذات على ذاتها ، لتبت شجوها وشجاها ، وتعكف على ابتعاث ما يعتمل في وجдан شوقي ، وللنلتقط هذين البيتين دليلاً وشاهدًا :

ورجوع أحلامي بعيد	حلم أريد رجوعه
هل للشبيبة من يعيد	وهب الزمان أعادها

وإنما - كذلك - يكتفان خيبة الأمل في اللأمل ، ولنلحظ كيف يلهث إيقاع الشطر الأول - من أولهما - وكأنه انخطاف لا شعوري :

حلم أريد رجوعه

وسرعان ما يتسرّب بشه ، وينضم صوته ، لتنتوى - فيما بعده - مدادات

الأحرف، وتباطأ إيقاعية الأصوات ، كأنها نفحة ممدة تطول شكاتها ، لتنفتح في آخر  
شطر على شكا آخر :  
« هل للشبيبة من يعيد »

وتجواز القصيدة « غاب بولون » - تكرارية السرد الوصفي للطبيعة في صورها  
المتعددة ، لتكون مراوحة بين الأسى والتأسي والشكا والتعزي :

يا غاب بولون ولني ذمم عليك ولني عهود  
زمن تقضي للهوى ولنا بظلك هل يعود ؟  
حلم أريد رجوعه ورجوع أحلامي بعيد  
وهب الزمان أعادها هل للشبيبة من يعيد ؟  
هلا ذكرت زمان كما نريد والزمان كما نرى  
حتى إذا دعت النوى فتبدد الشمس النضيد  
بتنا وما بيننا بحر دون البحر بيد <sup>(٢٥)</sup>

ونعرض للأبيات التالية من قصيده « الهلال » وكأنها - كذلك - جملة تأملية  
ممدة ، تحضرن في تتبعها - وتلاحثها - نفسها شعريا واحدا متوجدا :

سنون تعاد ودهر يعيد لعرك ما في الليالي جديد  
أضاء لأدم هذا الهلال فكيف تقول : الهلال الوليد  
نعد عليه الزمان القريب ويحصي علينا الزمان البعيد  
ومن عجب وهو جد الليالي يبيد الليالي فيما يبيد <sup>(٢٦)</sup>

رواضح - كذلك - أن كلتا القصيدين تتعدى الاحتفال الكلاسيكي برصد  
الشكل ولقط المظهر ، وتجواز الاحتفاء برصانة المعجم وفخامة التعبير والتصوير ،  
ومن ثم تنتهي سكونية الوصف وتقلدية الإداء وفطية المضمون .

وهل تتفاوت قصيده عن « النيل » عما نحن فيه ؟  
والقصيدة - كما نعلم - قصيدة ممدة ، ويستحيل أن تكون نفحة مغلقة ، أو

دفعه متغلقة ، وكما الموسيقى في تعدد الفنون - أو تنوع النقلات - تتعدد - كذلك وحدات القصيدة ، التي قد تنفسح وتنسع ، أو تضيق وتصر .

وربما يجوز القول بأن تسلسلا سريا لما يعرف بالتداعي قد يتبع لكثير من تلك الوحدات أن تنفتح على سواها ولا تعزل عن غيرها ، وكان خططا خفيا يلم بنيتها ويضم حركتها .

وليس تبريرا ما نقوله ، وليس مناطحة لفهمات نقدية معروفة ، بقدر ما يكون تفسيرا لما نلحظه بشيء من الأنأة والثأني في مراقبة بنية القصيدة والتي تقاد تكون في رأينا ابتهالية شعرية ، تتفرع للتجمع ، وتتعدد للتتوحد « فبداء من المفتتح الابتهالي عن قدم النيل :

من أي عهد في القرى تتدفق وبأي كف في المدائن تغدق

والذى يستمر متلبسا هذا الطقس الابتهالي ، بدءا من تتابع أبيات تحشد بتساؤلات محملة باكبار وإجلال مثل :

- ومن السماء نزلت ..
- أم فجرت من عليا الجنان ..
- وبأي عين أم أية مزنة ..
- أم أي طوفان ..
- وبأي نول أنت ناسج بردة ..

ومرورا بعرفان فضله واجلال قدره مثل :

- فإذا حضرت أخضر الإستبرق .
- في كل آونة تبدل صبغة .
- تسقى وتطعم \* ..

وستستمر هذه الدائرة إلى البيت الحادي والعشرين :

ما جف أو ما مات أو ما ينفق وإليك بعد الله يرجع تحته

لينفتح البيت السابق - مختتم الوحدة - على ما يكاد يكون شاهداً أو شهادة ،  
بداء من البيت الثاني والعشرين :

أين الفراعنة الأولى استدرى بهم عيسى يوسف والكليم المصنوع  
وحتى في هذه الدائرة لا يغيب « النيل » . فشمة حضور له يفترش تسعه عشر  
بيتا ، تخلص إلى « عروس النيل » من أول قوله :  
عذراء تشربها القلوب وتعلق  
ونحبية بين الطفولة والصبا

وفيها تعكف - تلك الأبيات - على تشكيل مسرد تصويري وقص حركي لـ :  
« مهرجان هزت الدنيا به أعطانها » - على حسب شوقي - ، وأكأننا نرقب المشهد أو  
نشهد المهرجان .

ومع ما استغرقته تلك التذكارات - أو التداعيات - فشمة عودة لما انشعب  
وتشعب ، أو للدائرة التي انفتحت على دوائر تبعد أو تقرب ، وتلك العودة يعتضنها  
ما يتند في مسار القصيدة ، وما يتواتي حتى مختتمها في سبعة وعشرين بيتا ، بدءاً  
من :

أصل الحضارة في صعيديك ثابت  
ولدت فكنت المهد ثم ترعرعت  
.. تابوت موسى لا تزال جاللة  
وجمال يوسف لا يزال لواوه  
ودموع إخوته رسائل توبة  
وصلاة مريم فوق زرعك لم يزل  
وخطى المسيح عليك روحًا طاهرا  
ونباتها حسن عليك مخلق  
فأظلها منك الخفي المشفق  
تبدو عليك له وريا تنشق  
حوليك في أفق الجلال يرثق  
مسطورهن بشاطئيك منمق  
يزكوا لذكرها النبات ويسحق  
بركات ربك والنعيم الغيدق<sup>(٢٧)</sup>

وإنها - الأبيات السابقة - لحميمة الصلة بذلك الطقس الابتهاجي ، والذي يكاد  
يشكل محور القصيدة ، فمن بين استذكار لمدلولات دينية ، واستجلاء لتذكارات  
روحية وابثناث لوشائع تاريخية ، تتواكب ومضمونة النيل القديم ، من بين ذلك كله  
تنسبيغ - على النيل - أثر قداسة وإجلال ، ومأثور مهابة وإكبار قوله أيضاً :

فتنت بشطيك العباد فلم يزل قاصي بعجهما ودان برمق

ولنلحظ على عجل - كيف تتوثب فلذاتها التصويرية ، وكيف تتكشف إيماءاتها واستلهاماتها السابقة ، والتي تعطف - بحتمية النسق - وتنضاف إلى النيل نفسه وكأنه ملاة خائف ومامن مرتع ، ومجلـي جمال وأفق جلال ، ومنزل عبادة ومحراب صلاة ، كما الأبيات السابقة .

ولسنا في مجال تحليل لجماليات الأداء ، ومن ثم تكتفينا الإشارة إلى البيتين الرابع والخامس ، وما بهما من تشاكل وتشابك وقازح وامتزاج ، وما يتولد بهما من شذرات تصويرية ، لتنضم في تناسق تصويري فريد ومنفرد .

وفي مختتم القصيدة ، كان « شوقي » يتوحد بقصيده الابتهاوية ، وكأنه - كذلك - يودع النيل - وقد دنا الرحيل - ويودعه خلفه وولده :

ما يحملنا الهوى لك أفرخ سقطير عنها وهي عندك ترزق  
تهفو إليهم في التراب قلوبنا وتکاد فيه بغير عرق تتحقق

ولنلحظ كيف ينفتح البيت الأخير شجوا بالغا ، ويکاد الشرط الأخير يتملك فرادة وتفردا في تصويره الرهيف لخنوه وتحنانه ، ولا يخلو بيته الأول من تلك اللمسة الحانية والتي يائلاها قوله في قصيدة أخرى :

كسبت أفرخي بظلك ريشا دريا في رياك واشتد غرس

\* \* \*

ولا يعنينا احتفاونا بذلك المتحى الوجданـي ، والذي انتجـعـه « شوقي » - في شعر الطبيعة - فيما سبق ، ولا يدفعـنا احتفالـنا بقدرـته على تطـويـعـ المعـجمـ الكلاسيـكي ، وترويـضـ بلاـغـتهـ الجـامـحةـ ، لا يـعنـناـ ذـلـكـ منـ الإـشـارـةـ المـاطـفةـ إـلـىـ قـصـانـدـ - فيـ المـنـحنـيـ نـفـسـهـ - تـقـعـ تـحـ سـطـوةـ المـعـجمـ الـكـلاـسـيـكـيـ وـتـسـلـطـ تـكـوـيـنـاتـ الـبـيـانـيـةـ المـسـرـفـةـ أوـ تـشـكـيـلـاتـهـ التـصـوـيرـيـةـ الـمـرـفـةـ .

ولعلنا نتذكرة - وما زالت على بعد صفحات - قصيده السابقة عن «الهلال»  
وما بشه «شوقى» وابتعد فيها من نفثات تأمليه ، ولنلحظ المفارقة التالية في قصيدة  
تكون - هذه المرة - عن «البدر» - لا الهلال - أو على حسب عنوانها : «منظر  
طلوع البدر من سفينة» يقول فيها :

عن قفل ماس في سوار نضار  
والشهب دينار لدى دينار  
يبدو لها ذيل من الأنوار  
إذ تنثني في عسجد زخار<sup>(٢٨)</sup>

وافي بك الأفق السماء فأسفرت  
الماء والأفاق حولك فضة  
والفلك مشرقة الجوانب في الدجى  
 بينما تخطر في لجين مائج  
ومثيله من قصيدة أخرى :

وينسج للربى حلا ويكسو  
أنامل تنشر العقيان خمس

غشيتك والأصيل يفيض تيرا  
وتذهب في الخليج له وتتأتي  
( العقيان : الذهب )

وفي آذانها قرط وسلس  
( السلس : الخيط الذي ينظم به الخرز الابيض )

بسرا الناظرين ونار رأس<sup>(٢٩)</sup>

وفي جيد الخيلة منه عقد  
وللات الجبال فضاء سفح  
ونكتفي بنموذج آخر :

والنبت مرآة زهت بإطار  
كأنامل مرت على أوتار  
فيها المجواهر من حصى وجمار<sup>(٣٠)</sup>

ولقد قر على الغدير تغاله  
حلو التسلسل موجه وخيره  
مدت سواعد مائه وتألفت  
( جمار : جمهرة وهي الحصى )

منسوجة من سندس ونضار

ينساب في مخضلة مبتلة

ومن اللافت أن لشوقى قصيدة عن «مدينة جنيف» تنقلت في بعض أبياتها ،  
من حرف الصنعة ، وتوفر من مهارة التصنيع من خلال مسرد قصصي ، تتواتى به

الأفعال - حاملة الحركة - وتفطى - تلك الأفعال - مساحة الشطر الأخير من الأبيات  
التالية :

جاذبت ليلي ثوبه متخيلا  
أستقبل العرف الحبيب إذا سرى  
وقد اطمأن الطير منها بالكري  
فأميل أنظر فيه أطمع أن أرى<sup>(٣١)</sup>

.. حتى اذا هدا الملا في ليله  
وخرجت من بين الجسور لعلني  
آدى إلى الشجرات وهي تهزني  
ويهز مني الماء في معانه

إن تلك المراوحة بين إغراء تصنيع وإغراء تصنع ، وبين ما ينبعق من شعور ، وما  
يتدفق من مشاعر ، تنجو منها أعمال « شوقي » المسرحية ، والتي تمجد إبداعا  
شعريا له سمو وبهاء ، وله جمال وجلال ، وربما تذكر ما اقتبسناه من قول الدكتور  
عبد القادر القط : " وشعر شوقي في مسرحياته طراز فريد في الشعر العربي كله " .

## المراجع والهوامش

- ١ ديوانه ، ط دار الكتب المصرية ، ١٩٤٦ ، ج ١ ، ص ١٢١ .
- ٢ السابق ، ج ، ص ١٢٥ .
- ٣ الاتجاه الوجданى - القاهرة ، ١٩٩٢ ، ص ٧٩ .
- ٤ السابق ، ص ٧٦ .
- ٥ ديوانه ، ج ٢ ، ص ٢٣١ .
- ٦ ديوانه ، ج ٢ ، ص ٢٤٣ .
- ٧ مقدمة «الديوان» ، ص ١٤ .
- ٨ ديوانه ، ج ١ ، ص ٩٠ .
- ٩ ديوانه ، ج ١ ، ص ٣٩ .
- ١٠ ديوانه ، ج ١ ، ص ٢١٦ .
- ١١ ديوانه ، ج ١ ، ص ٢٩٥ .
- ١٢ ديوانه ، ج ١ ، ص ٦٢ .
- ١٣ ديوانه ، ج ٢ ، ص ٢٢٤ .
- ١٤ ديوانه ، ج ٣ ، ص ١٣٤ .
- ١٥ ديوانه ، ج ١ ، ص ١٠٦ .
- ١٦ ديوانه ، ج ٣ ، ص ٢٢ .
- ١٧ ديوانه ، ج ٣ ، ص ٩٦ .
- ١٨ ديوانه ، ج ٣ ، ص ١٥٤ .
- ١٩ ديوانه ، ج ٢ ، ص ٢١٤ .
- ٢٠ ديوانه ، ج ٢ ، ص ١٢٧ .
- ٢١ ديوانه ، ج ١ ، ص ١٣٧ .
- ٢٢ «أغانى الحياة» ، تونس ، ١٩٧٠ ، ص ١٤٠ .
- ٢٣ ديوان شوقي ، ج ٢ ، ص ١٨٢ .

- . -۲۴ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۵۵
- . -۲۵ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۳۰
- . -۲۶ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۳۶
- . -۲۷ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۸۵
- . -۲۸ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۳۷
- . -۲۹ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۶۲
- . -۳۰ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۴۴
- . -۳۱ دیوانه ، ج ۲ ، ص ۳۹